加西之游見聞

筆者在今年4月30日至5月2日期間，參加了在溫哥華舉行的加拿大自由黨全國黨代表大會。大會閉幕後，筆者參加了一個旅行團，暢游洛磯山，哥倫比亞冰川等著名旅游景點。

第一天由溫哥華出發，專車沿加拿大一號橫貫公路向東行，途經卑詩省廣闊的牧場、農地和風景怡人的菲沙河谷，稍停于加拿大太平洋鐵路紀念公園，此爲加拿大跨國鐵路的接駁點，也是鐵路局安放最後一口釘之處。筆者回想加拿大建國初期，鐵路華工爲建築加拿大太平洋鐵路，犧牲了無數生命，爲加拿大的立國，作出了巨大的貢獻。

第二天由高登市出發，沿上山公路經卑詩省和愛伯達省分界進入班芙國家公園。途中停留觀賞弓湖風景。初春仍結冰的湖面，一片雪白，與遠方的大雪山，在陽光下互相輝映，景色迷人。專車繼續前往着名的哥倫比亞冰川，轉乘大型新式雪車，踏上結冰厚達三百公尺的冰河。據導游指出，這種新式雪車有6個巨形車輪，每個車輪可自行發出動力，價值五千元一個。當置身在冰河上，環顧四周的大雪山，氣勢雄偉，蔚爲奇觀。再前往班芙市，乘坐吊車登上七千五百尺高的硫磺山。當天陽光普照，天朗氣清，遠望崇山峻嶺，連綿起伏。極目所及，秀麗山河，盡入眼簾。

第三天游覽如詩如畫的路易斯湖和長年積雪的維多利亞山冰川。維多利亞山和路易斯湖是紀念英女王維多利亞和她的女兒路易斯而命名。洛磯山之旅結束後，筆者再到卑詩省首府維多利亞一日游。維多利亞位于溫哥華島上，要搭乘可容納三百輛客載車的大型渡輪前往。來回島上加等候渡輪時間，可能要花上三個小時，交通不甚方便。在維多利亞參觀了始建于1893年的卑斯省議會大樓，大樓建在海傍，外型宏偉。此外亦參觀了加拿大一號橫貫公路的零裏碑，和著名的布查花園。花園占地22公頃，園內百花齊放，爭妍鬥麗，游客置身其中，如入仙境，留連忘返。

在溫哥華市，筆者游覽了唐人街和孫中山先生紀念公園。在公園對開街口，樹立了一個十多尺高的紀念碑，紀念碑的正面，刻上"加華豐功光昭日月"，碑的背面，刻上"先賢偉業志壯山河"。在紀念碑的左右兩旁，分別樹立了一位加國鐵路華工，和一位加國華裔軍人的人像。紀念碑的基座，鑲有一塊用英文書寫的牌匾。內容大意是加拿大認同在建國初期，鐵路華工對國家的貢獻，及在二次世界大戰中，加國華裔軍人英勇爲國捐軀。加拿大政府在1947年，正式承認加國華人的公民地位和投票權。

筆者閱後，十分感動。回想過去百年，中國積弱，飽受列強欺凌。不少華人，爲了謀生，離鄉別井，遠赴加國。加國華人的歷史，是一部用血泪交織而成的悲壯史詩。現在加國新一代移民，應該認識歷史，珍惜得來不易的公民權和投票權，積極參加政治活動和選舉投票，提高加國華人的地位。

今次加西之行，筆者感覺卑詩省華人在政治，經濟和教育方面，皆有很大影響力。前任卑詩省省督林思齊，是早年從香港移民加國的華裔和成功商人。此外，卑斯省兩所着名大學，英屬哥倫比亞大學和菲沙大學的前任校監，也是加國華人。現任溫哥華市警察總長朱小孫，也是加國華人後代。

剛在5月12日舉行的卑斯省省選，自由黨成功當選，連續三屆組成多數黨政府。自由黨更有三位華裔候選人當選省議員，分別是葉志明、張杏芳和李燦明。而新民主黨的關慧貞，也成功連任。

筆者在溫哥華，很高興能和親朋及中學校友相聚。難能可貴的，是和隔別了40年的香港中學老師會面。老師已96歲高齡，仍然精神飽滿，思路敏捷，實在可喜可賀。筆者此次游歷，增廣不少見聞。加拿大地大物博，人杰地靈，執政者若能治國有方，加國必能躋身世界富強之邦，對國際社會做出更多貢獻。

筆者：浩然2009年5月27日
加拿大華人自由黨協會

CWO移民法律權威系列之移民圈十大奇案(六)

最差勁無牌移民顧問事件簿
法庭重判"假"移民顧問

移民法律及有關程序既復雜又繁瑣，一套完整的移民申請書，往往包含數以十計的不同表格，和大量的輔助材料，例如：身份證明、學歷證書、工作證明、入息證明、資金證明、英文或法文測驗成績、體驗報告、相片、翻譯及公證等等，眞是數之不盡。還不止這些，申請者及其家屬亦有可能被邀請到當地領事館出席面談，單是這方面，已給申請人帶來不少壓力。

結果，出現了兩種現象。第一就是，不少原本有移民打算的人士，在領略到移民程序是這麼復雜後，隨即意興闌珊，大打退堂鼓。第二就是，提供相關移民服務的顧問公司或機構便應運而生，數目之多，如雨後春笋。衹要打開報章或雜志，便很容易看到各式各樣大大小小的移民服務公司廣告，數目之多，有時眞的令人眼花繚亂。

那麼，怎樣選擇移民顧問才是適當呢？當然，不同的人有不同的選擇方式；不過，有一點是很重要的，就是無論甚麼情況，申請人最好是聘用領有牌照的專業人士。原因相當明顯。

根據《移民及難民保護規則》(Immigration and Refugee Protection Regulations)第2及13.1條，衹有"獲授權代表"(Authorized Representative)，才可代表申請人，辦理有關移民申請，或出席移民及難民局(Immigration and Refugee Board)。 法例亦規定，有兩類專業從業員，可成爲"獲授權代表"。第一類是加拿大移民顧問協會(Canadian Society of Immigration Consultants)(CSIC)的會員(亦即是有牌照的移民顧問)。而另外一類，就是加拿大各省律師會的律師會員。

每一位加拿大移民顧問協會的會員，都是要經過嚴格的甄選制度，才獲發牌。包括：(1)必須是加拿大公民或永久居民；(2)通過一系列的專上學院課程；(3)通過指定的英文或法文考試；(4)通過嚴格的會試(合格率衹有百份之六十)；(5)沒有犯罪紀錄；(6)購有不少于一百萬元加幣的"錯誤及過失"保險(保障客戶)；(7)每年要參加并通過指定的持續專業進修課程(Continuous Professional Development)。

每一位CSIC會員，都有一個"M" 字頭的會員號碼，以玆識別。各會員的名字及會員號碼，都可以在CSIC的網頁找到，網址是http://www.csic-scci.ca/。

聘用有牌照的移民顧問，最少有兩大好處。第一，有牌照的移民顧問是經過正式的移民法律訓練和嚴格的考試，所以，能提供高質素的移民顧問服務。第二，有牌照的移民顧問，因爲購有"錯誤及過失"保險，所以客戶都有完全的保障。

可是，不難發現，市面上仍然充斥不少無牌的"移民顧問"，這些"顧問"，被行業稱爲"Ghost Consultant"(幽靈顧問)。他們的服務水平參差不齊，而且有些更爲達到目的，不擇手段，甚至以身試法。例如明知申請人是沒有移民資格，也聲稱可以保證申請成功。聘用這些"顧問"，不但沒有保障，而且隨時會因爲有問題的顧問而被拖下水！不少申請者，就是聘用了這些"幽靈顧問"，結果申請被拒之外，還被有關當局調查，眞是費時失事。

不要以爲無牌的"移民顧問"，收費會比較低廉。其實，他們往往向申請人索取比一般收費多一倍甚至數倍的金錢。

今年初，便有一名無牌的"移民顧問"，被加拿大移民部邊防服務署告上刑事法庭。

這名無牌"移民顧問"，名字是"彭德義"(譯音)。彭先生在多倫多密西西加市開設一所"移民顧問"公司，聲稱可以爲客人提供移民顧問服務，可是，他并不是CSIC會員。他是"幽靈顧問"。

案件分別涉及兩名事主。案發期間，第一名事主，去到彭先生的公司，詢問有關贊助父母移民加拿大的問題。彭先生稱可以爲這名事主辦妥。這名事主便按彭先生的指示，提交了有關的入息證明，稅單，及顧主信等，并支付費用$9,250。之後亦聽從彭先生的意思，在未經塡妥的表格上簽署。

第二名事主亦是一樣，到彭先生的公司，咨詢贊助家人移民加拿大和辦理離婚等問題，他亦按照彭先生的指示，提交有關的文件，包括稅單，工作證明等。彭先生又叫這名事主在未經塡妥的表格上簽署。彭先生更向這名事主索取高達$18,000的服務費用！

之後，彭先生并沒有將這兩名事主提交的原本文件轉交予移民部，反而用僞造的文件頂替。移民部收到這些文件後，認爲有可疑，于是作出調查。移民部揭發眞相後，便根據《移民及難民保護法》第127條，向彭先提出檢控。

吳耀榮 (Terry Yiu Wing Ng)
文學碩士
加拿大政府認證移問顧問
香港律師
M.A, CCIC, FCMI

《移民及難民保護法》第127條規定，任何人蓄意向移民部發出虛假陳述，或隱瞞事實，導至有關部門行政錯誤，便屬違法。另外，根據第128條，違法者一經定罪，最高可可被罰款十萬元，及監禁五年。

2009年2月，賓頓市(Brampton)法庭裁定，彭先生罪名成立，判刑18個月。

是案說明，聲稱自己是"移民顧問"的人，未必眞的是合法的移民顧問。申請者不防在正式聘用某位移民顧問之前，到加拿大移民顧問協會的網址查明，以確實這位眞的是有牌的移民顧問，還是"幽靈顧問"。

(此文由CWO加拿大政府認證移民顧問兼香港律師吳耀榮先生提供，吳先生電話 416-590-7465, 手機: 416-838-0220, 電郵: terry.ng@canada-world.com)

(請登陸http://www.inorstar.com 瀏覽吳先生往期文章。)

社區消息：通達講座

華人創富加拿大系列講座——生意講座之三：
在加拿大如何開店做生意

在加拿大開店做生意，雖然說辛苦一點，但是投入小，見效快，衹要踏踏實實地幹個3—5年，就能在加拿大安居樂業。

- 加拿大適合華人開的店有哪些；
- 加拿大開店的程序及手續；
- 買家老店好還是自建新店好；
- 開好店要解決好哪幾個關鍵問題；
- 加拿大"開小店"能否"賺大錢"。

舉辦地點：
55 Nugget Ave. 2樓 222房間 Scarborough M1S 3L1
(Sheppard Ave. E / Mccowan Ave. 東北角, Mccowan路上)
時間：2009年06月21日(周日)下午3:00
報名電話：416-301-6518

華人創富加拿大系列講——生意講座之四：
小生意業主如何記好和管好賬

有生意，就會有賬。由于小生意記賬需要具備一定的會計知識，因此，對大多數華人業主來講，在加拿大做生意如何記賬，并且把賬管好是一個頭疼的事情。

- 爲什麼在加拿大做生意一定要有本賬；
- 小生意記賬需要哪些基本的會計知識；
- 爲什麼小生意避稅首先要有一本好賬；
- 小生意業主如何自己學會記賬和管賬。

舉辦地點： Tonda 通達生意中心
55 Nugget Ave. 2樓222房間Scarborough M1S 3L1
(Sheppard Ave. E / Mccowan Ave. 東北角, Mccowan路上)
時間：2009年07月12日(周日)下午3:00
咨詢電話：416-301-6518
注：聽講座請發 Email 報名和登記: Tondamoney@gmail.com **Email內容：**姓名 人數等

青少年 創意思維美術訓練營
让孩子们创意在人生的起跑线

训练营宗旨：不仅教会学生怎么看，怎么画，更重要的是教会他们怎么想。
歡迎9歲以上的青少年報名參加（5月31日前報名的學生，贈送訓練期間的全部學習用品和材料）
七色土畫院 The Art Inc
咨询电话：647-866-1666
北約克：24 PAWNEE AVE（VICTORIA PARK & FINCH）

歡迎光臨
Nugget
McCowan
Sheppare
401
55 NUGGET AVE.
2樓 222房間
SCARBOROUGH, M1S 3L1
(MCCOWAN/SHEPPARD 東北角，Canadian Tire 路對面)

聯邦授權注册公司查名機構 | 稅務局注册電子報稅機構
TONDA 通達生意中心 Since 2001
華人生意完全服務
成員：通達財富網 利達會計稅務事務所 信達貸款投資公司
生意咨詢 | 講座活動 | 注册公司 | 非盈利組織 | 商標酒牌 | 關閉公司 | 生意買賣 | 各種貸款 | 商業計划書 | 公司報稅 | 發工資記帳 | 個人報稅

咨詢預約
生意咨詢，注册公司，貸款，進出口
(416) 849-2410 (416) 301-6518
公司報稅，發工資，避稅，查稅
(416) 849-2411 (416) 617-6518
個人報稅，個人和生意理財規劃
(416) 849-2412 (647)-889-5289
投資，生意買賣，建賬，記賬
(416) 800-7266

通達注册公司：多 快 好 省
多 為華人注册公司最多，服務長達9年
快 政府授權注册查名機構，公司名即查即得，公司全套手續最快2天
好 解答公司來信及生意問題；注册，更改，關閉公司服務配套
省 免費3-6月銀行賬戶；免費輔導記賬；優惠小生意會計套餐

做生意·上 通達財富網 Tondamoney.com 每周推薦：(416) 301-6518
6月21日（周日）下午3：00 在加拿大如何開店做生意
7月12日（周日）下午3：00 小生意業主如何計好和管好賬
原創文章："好地點""好顧問"讓你加拿大開店馬到成功
實用信息：給搞裝修的提個醒：趕快注册公司，申請牌照！
· 寵物店 售價$19,900 位于Eglinton/Dufferin 業主退休求售
· 便利店 售價 6萬3 位于多倫多市中心 Bloor /E Of Dufferin St
· 快餐店 售價$35,000 位于Warden/16th, 20座位 新建 在plaza內760 sq
· 理發店 店主急售 衹售1萬元 位于Thornhill 每周工作5天）
（本周共有最新各種生意信息20條！

利達會計稅務事務所
你被稅務局查稅了嗎？
通達報稅專家：能和稅務官直接通話，面談，上訴，解決您的新老報稅問題!!
小生意會計優惠套餐
記帳·發工資·報稅 — 3合1
公司服務：
▶ 稅務局信涵咨詢及回復
▶ 自雇和家庭生意報稅
▶ 公司報稅 / 代理稅務案件
▶ 投資移民資產轉移 / 稅務策劃
▶ 企業家移民取消條件
▶ 注册會計師撰寫商業計劃書
▶ 海外公司托管
個人服務：
▶ 個人報稅 / 保姆報稅
▶ 個人及海外收入報稅
▶ 出租收入報稅
▶ 人在海外報稅及稅務托管
▶ 非居民財產處理稅
▶ 代理查稅和報稅
▶ 追討以前年度退稅